



The Bullion Express

黃金快訊

訊滙金融集團有限公司印製

編撰：(余春生)

Sincere Finance Holding Limited

Compiled By: Daniel Yue

電話 Tel : 3180-8803

網址 Web : www.31808888.com

天下在望

國際金融中心 ---- 芝加哥/香港

(20) 發財立品

1970 至 1980 年代是香港的黃金年代，也是東方之珠更亮更光之時。當時因為金融市場之興起，股市、金市、匯市暢旺，出口及轉口帶動經濟增長。使香港人多了一個特色，就是發財立品。在經濟有餘有剩之時，就加入非牟利機構或工作，以資助有需要人士。但 1950 年代是戰後的艱苦期，也有不少大陸人士移居香港。他們來之時都是身無分文的居多，不會像現時搭商務客倉的臥舖去移民那麼豪華。生活是十分艱苦，粵語長片及空中小說都是描寫無錢交書金(學費)及屋租、失業、無飯吃的場景。這個環境，哪個行業可以發財立品——黃金買賣。

當時香港有 10 個游泳棚，最著名的就是西環的鐘聲及金銀泳棚。因為搭車往郊區沙灘路途遙遠且車費昂貴，所以不少市民都只往市區泳棚。金銀泳棚顧名思義是金銀貿易場為會員聯誼而建，但同時開放給公眾人士使用；而且晚上也開放。更設置小巴在堅尼地城電車總站搭載乘客前往。要收費 1 毛，但有回數票，1 張用 20 次。小巴前面有兩個大字"金銀"，因此也稱為金銀車，十分好聽。連隣近居住的民眾也藉此作交通工具。假日當然是向泳客提供服務，平時則方便了居民。是為香港最早期之合法收費小巴，方便大眾，是向社會提供服務的一方式，而隣近的鐘聲泳棚，全名是鐘聲善慈社泳棚，當時就是發財立品的行業才會做這些事。可見得在艱苦奮鬥年代，黃金買賣行業在香港已別墅一格。當年的人不知道什麼叫股票，也不懂外匯。1967 年暴動後誕生小巴已是第 2 代了。

泳棚及後拆卸，於 1980 年代重建為簡陋的西環泳棚供晨運客使用，就是在芝加哥大學香港校園旁邊。芝加哥大學的日落景色，已被列入香港十大日落景色之一。亦是金像獎大電影《色戒》取景的白屋。左有觀日亭，左右有西環泳棚。芝加哥大學美國本部之校園，已被列入為美國最漂亮的市區校園之首位，若然不限市區最漂亮是康奈威爾大學。黃金買賣昔日是以上環之金號為主，及後雖然有香港期金、美國期金、港金及人民幣之公斤條買賣，始終不及本地倫敦金暢旺。皆因港人放眼世界，喜愛世界性的投資市場多於區域性的投資市場。所以期金、期權、外匯、以至雷曼兄弟的迷你債券才那麼受歡迎。戰後香港金市場，的確如微積分一樣由黃金買賣開始積聚起來的。

(.....待續)

美國大選塵埃落定，拜登被認證為下屆總統，深層政府浮面執政，來一個 CTRL+ALT+DEL 大重置。不只是換總統麼單，而是一個紀元之終結，另一紀元的開始。最大考驗將會是在中國問題之上，雖然美股 3 大指數再創新高，金價沒有再急跌，只是上升後稍回軟，仍守得住 1900 關卡。這時拋物線 1896 會有作用，預計進入內戰機會不大，最多就是示威抗議延續。反而龐貝奧說要派美國駐聯合國大使往台灣更值關注，因為預計很多特朗普之行政命令會被拜登取消，但哪些可延續哪些不能一時無法估計。美匯有連續 7 天之平底現象，若然開始反彈金價又會回軟，支持 1896，阻力 1935。

Daily Trading : 每日一單 :	SELL at sight 現水位沽貨 1912.00	Profit At 獲利 1897.00	Stop Loss 止蝕 1917.00	Previous Day 上日利潤 - 5 Accumulated Annual Profit 本年累積利潤 + 4 0
Hedging: (Buy & sell simultaneously) 對沖單：(同時買入及沽出)	1912.50 1912.00	1927.50 1897.00	1907.50 1917.00	Previous Day 上日利潤 - 1 0 Accumulated Annual Profit 本年累積利潤 + 2 0
The essence of Daily Trading must base upon profit \$15 to stop loss of \$5, some take profit at going for \$2 or \$3, but keep on stop loss of \$5. Thus is doomed to fail, but misled of following a strategy of doom to win. Ratio 15-5 must be kept, don't just follow other to lose and dare not follow to win.				
Risk disclosure: Price can go up and down at any moment, trade and bear the risk according to your own capital; all suggestions are for reference only, final decision still lies upon investors.				

БУЛЬИОН ЭКСПРЕСС

2021 年 1 月 8 日(星期五)

Annual Profit of past years 投資策略往績 (利潤不包手續費profit excluding commission)						2015		
每日一單 Daily Trading						對沖單 Hedging		
年份Year	價位Price tag	利潤Profit	年份Year	價位Price tag	利潤Profit	年份Year	價位Price tag	利潤Profit
2021	US\$40	HK\$31,200	2012	+US\$111.90	HK 87,282	2021	US\$20	HK\$15,600
2020	+US\$774	HK603,720	2011	+US\$629.90	HK 491,322	2020	+US\$682	HK531,960
2019	+US\$300	HK234,000	2010	+US\$169.90	HK 132,522	2019	+US\$455.5	HK355,290
2018	+US\$242	HK188,760	2009	+US\$428.00	HK 333,840	2018	+US\$239	HK186,420
2017	+US\$264.5	HK 206,310	2008	+US\$386.00	HK 301,800	2017	+US\$277.5	HK222,690
2016	+US\$340.00	HK 268,320	2007	+US\$266.40	HK 207,792	2016	+US\$273	HK 206,700
2015	+US\$51.00	HK 39,780	2006	+US\$189.00	HK 147,420	2015	+US\$413	HK 322,140
2014	+US\$83.00	HK 64,740				2014	+US\$233	HK 181,740

2020年12月

港金息口

Interest of HK Tael Gold

2021年1月

1	(二)	0	11	(五)	0	21	(一)	0	1	(五)	/	11	(一)		21	(四)	
2	(三)	0	12	(六)	/	22	(二)	0	2	(六)	/	12	(二)		22	(五)	
3	(四)	0	13	(日)	/	23	(三)	0	3	(日)	/	13	(三)		23	(六)	/
4	(五)	0	14	(一)	0	24	(四)	0	4	(一)	0	14	(四)		24	(日)	/
5	(六)	/	15	(二)	0	25	(五)	0	5	(二)	0	15	(五)		25	(一)	
6	(日)	/	16	(三)	0	26	(六)	/	6	(三)	0	16	(六)	/	26	(二)	
7	(一)	0	17	(四)	0	27	(日)	/	7	(四)	0	17	(日)	/	27	(三)	
8	(二)	0	18	(五)	0	28	(一)	0	8	(五)		18	(一)		28	(四)	
9	(三)	0	19	(六)	/	29	(二)	0	9	(六)	/	19	(二)		29	(五)	
10	(四)	0	20	(日)	/	30	(三)	0	10	(日)	/	20	(三)		30	(六)	/
						31	(四)	0							31	(日)	/

	上日收市 Previous	開市 Opening	最高 High	最低 Low	收市 Closing
倫敦金 Local London Gold	1918.10-9.10	1919.00-0.00	1927.60-8.10	1906.80-7.30	1913.50-4.50
	上午定盤 AM Fixing	1957.20	下午定盤 PM Fixing	1931.95	
	買入利息 Buying Interest	-82.92 (-2%)	賣出利息 Selling Interest	-41.46 (-1%)	
港金 HK Tael Gold	上日收市 Previous	開市 Opening	最高 High	最低 Low	收市 Closing
	17784-17794	17792-17802	17873-17878	17678-17683	17740-17750
	買入息口 Interest	0	倉租 Rent charge	20.00	
倫敦銀 Silver	上日收市 Previous	開市 Opening	最高 High	最低 Low	收市 Closing
	27.26-27.32	27.26-27.32	27.35-27.41	26.91-26.95	27.12-27.18
	定盤 Fixing	27.525			
	買入利息 Buying Interest	-66.11 (-4.5%)	賣出利息 Selling Interest	22.04 (1.5%)	
人民幣公斤條 Gold in Kilogram & CNY	上日收市 Previous	開市 Opening	最高 High	最低 Low	收市 Closing
	397.73-7.98	397.88-8.13	398.99-9.14	396.34-6.49	398.11-8.36
	買入利息 Buying Interest	-22.12 (-2%)	賣出利息 Selling Interest	-11.06 (-1%)	

本刊自 2015 開始被翻譯成俄羅斯文在歐洲同步發行 This bulletin is being translated into Russian since 2015

重要數據 Important indicators

Date 日期	Day 星期	HK Time 時間	Star 重要性	Place 地區	Indicator	數據	Previous 前值	Expected 預期
8/1	(五)Fri	21:30	☆☆☆☆☆	US 美國	Non-Farm Payroll	非農業就業人數	+245K	+50K
8/1	(五)Fri	21:30	☆☆☆☆☆	US 美國	Unemployment	失業率	6.7%	6.9%
8/1	(五)Fri	21:30	☆☆☆	US 美國	Manufacturing	製造業人數	+27K	+20K
8/1	(五)Fri	23:00	☆☆☆	US 美國	Wholesale Inventory	批發庫存	-0.1%	+0.2%
8/1	(五)Fri	28:00	☆☆☆	US 美國	Consuming Credit	淨消費信貸	+722.6B	+90.0B

North East West South is NEWS 東南西北謂之NEWS(新聞)

特朗普的支持者周三（1 月 6 日）在首都華盛頓與警察發生衝突，更一度闖進國會大樓。警方平亂後國會在當天晚上重新召開會議，經過連夜審議各州的選舉結果後，副總統彭斯在當地時間周四（1 月 7 日）凌晨確認選舉人團在 12 月的投票結果。結果顯示拜登和哈里斯取得 306 張選舉人票，特朗普和彭斯就取得 232 張人票。

US Congress confirmed Joe Biden as next president by 306 ballots.

美國國會確認，民主黨候選人拜登和賀錦麗在去年舉行的總統選舉獲勝，將會在 1 月 20 日宣誓就任。一名特朗普的幕僚之後在社交網站發表特朗普的聲明，指他雖然完全不同意選舉的結果，拜登宣誓就任當天仍然會有一個「有序的權力過渡」。

Trump said he would manage an orderly transition even he does not agree with the result.

美國候任總統拜登指出，國會山莊受衝擊事件，是對美國民主的攻擊，亦是美國歷史上最黑暗的日子之一。佩西要求彈劾特朗普。

Biden said the clash of Capitol Hill is the darkest day of US and Pelosi said Trump should be impeached.

特朗普網上發言，對國會山莊的衝突事件感到憤怒，認為任何參與衝突的人士都不代表美國，並且將會付出代價。

Trump said he is angry with the clash of Capitol Hill.

美國傳媒報道，一名華盛頓警員在執勤期間死亡，令衝突中增至 5 人離世。美國國會警察局長辭職。5 people were died the in Capitol Hill Clash.

多國領袖譴責美國國暴力衝擊事件，包括英國、加拿大及歐盟，只有俄羅斯質疑 2014 年烏克蘭發生同類事件時，為何會被稱為革命。

Foreign countries blamed the clash of Capitol Hill including UK, Canada and EU, Russia questioned why the same case happened in 2014 of Ukraine was described as a revolution and not riot.

巴西用佛疫抗疫去測試中國疫苗，有效率為 78% 並非所指的 91%，但仍高世衛合格標準 50%，所以大量使用。

Brazil used Herd Immunity to test Chinese vaccine and found the effective rate is 78%, not the said 91%, but still above the standard of WHO which is 50%, so enforced bulk injection now.

本刊自 2015 開始被翻譯成俄羅斯文在歐洲同步發行 This bulletin is being translated into Russian since 2015

路透社引述消息人士報道，美國政府官員將開會討論擴大行政命令，以禁止美國對與中國解放軍有關連的中國企業進行投資，或要求美國投資者在 2021 年 11 月 11 日之前悉數沽清在黑名單上公司的股份。美國總統特朗普去年 11 月公布的行政命令，要求美國投資者由今年 11 月 11 日起停止買賣被納入黑名單公司的股份。目前被列入黑名單的中國公司有 35 間，

US is going to hold a meeting to enlarge the list of banning to invest in Chinese enterprises.

達拉斯聯儲行長表示，聯儲會官員不應該干預減緩債券殖利率上升速度，因為這是隨美國經濟復甦而意料之中的事情。「如果這種趨陡是由於經濟成長變強、財政刺激措施和經濟前景好轉引起的，那我認為這是意料之中的，」「我不會想干預和採取可能扭曲這種趨勢的行動。」

Robert Kaplan, chair of Dallas Federal Reserve said they should not interfere with the rise of bond rates.

周四公佈數據顯示，供應管理協會(ISM)12月服務業指數從 55.9 升至 57.2，超過彭博調查得到的所有經濟學家預期，預估中值為 54.5。該指數高於 50 代表擴張。

ISM Index of service in Dec rose from 55.9 to 57.2

美國勞工部周四公佈的數據顯示，截至 2021 年 1 月 2 日當周，在州政府常規失業救濟計畫中的首次申請失業救濟人數減少 3,000 人，至 78.7 萬人。這個數字在未經調整基礎上增加了 77,400 人。截至 2020 年 12 月 26 日當周，州政府失業救濟計畫下的持續申請失業救濟人數減少 12.6 萬人，至 507 萬人。此前彭博調查得到的經濟學家預估中值為，首次申請失業救濟人數 80 萬，經調整後持續申請失業救濟人數 520 萬。

US Initial Claims shrank 3K to 7870K, Continuous Claims shrank 1260K to 5070K.

恒指：27,656.32 +99.22
Hang Seng Index (10:00am)

上證綜指：3,565.55 -10.65
Shanghai Composite (10:00am)

道指：31,041.13 +211.73
Dow Jones (Closing)



Swimming Shed of Gold & Silver Exchange in 1950s
1950 年代香港金銀業貿易場泳棚



Swimming shed nowadays
今天之西環泳棚



SOURCE: TRADINGECONOMICS.COM | BUREAU OF ECONOMIC ANALYSIS (BEA)

Calendar	GMT	Reference	Actual	Previous	Consensus	TEForecast
2020-10-06	12:30 PM	Aug	\$-67.1B	\$-63.4B	\$-66.1B	\$-66.5B
2020-11-04	01:30 PM	Sep	\$-63.9B	\$-67B	\$-63.8B	\$-63.1B
2020-12-04	01:30 PM	Oct	\$-63.1B	\$-62.1B	\$-64.8B	\$-65B
2021-01-07	01:30 PM	Nov	\$-68.1B	\$-63.1B	\$-65.2B	\$-67.6B
2021-02-05	01:30 PM	Dec				\$-55B

International Finance Center---Chicago/HK (20) For Benevolence

The prime time of HK was in 1970s to 1980s, after the economic bloom, a lot of people joint non-government organization or charity board after being wealthy. But in the 1950, it was a hard time of struggling for livelihood, who else can have benevolent activity----the gold trading industry.

In the 1950, the Gold & Silver Exchange in HK established a Swimming Shed for HK which was one of the major recreations at that time. That means they have money and leisure to do so while everyone was striving for livelihood. People knew little about financial market, they do not know stocks, currencies or bonds and only know about gold. Thus gold was the pillar of financial market and turned up as Calculus (微積分) to grow bigger and bigger. Later on developed into a lot of products like HK Gold Future, US Gold Future, Chinese Yuan Gold, HK Gold, but the Local London Gold is most popular, for Hongkongnese like to put an eye on international products rather than regional product.

The Chicago University HK campus was by the side of the swimming shed, one of the ten greatest sunsets in HK.

(.....to be continued)

Dust off ! (塵埃落定). Biden confirmed as next president, Deep State floated up to control everything. It's not just a change of president but CTRL+ALT+DEL (大重置) started. Chance of civil war is not so great now, may be just demonstration will continue but the greatest test is on the problem of China. Three major indices of US stocks on record high again, gold rose a little and retreated, no great slump. The 1900 level stands firm and Parabolic SAR of 1896 will have its function and indication. Mind that Pompeo said he would send the US Ambassador in United Nation to Taiwan and a lot of administrative orders of Trump may be turned down by Biden, it's not easy to predict which will remain and which will be cut off. USD is going on bottom for 7 days, if it really rebounds gold will go down. Intraday support at 1896, resistance at 1935.

Daily Resistance 是日阻力位 : 1935 – 1945

Daily Support 是日支持位 : 1896 – 1886